

基督教筋網要

謝扶雅著

上海中華書局印行

民國二十三年三月印刷
民國二十三年三月發行

基督教綱要（全一冊）

◎

定價銀三角五分
（外埠另加郵匯費）

著 謝 扶 雅

有不著准作翻印權

發行者 中華書局有限公司
代表人 陸費逵
印刷者 上海華中書局印刷所

總發行所 上海棋盤街 中華書局

分發行所 各埠中華書局

序

大家都知道西洋文化底淵源，有希臘系與希伯來系兩支；而希伯來系文化底代表便是基督教。我們若想研究，批判，及選採西洋文化，而撇開西洋文化之一要素底基督教，又何異買櫈還珠？基督教是好是歹，其在歷史上的功過，與其被一部分人尊爲神聖或被另一部分人譽爲毒水，這些，我們姑且擱置一旁，我們得先從事實上來看：基督教在這世界上，確已生存了二千年，給予西方各民族思想上，教育上，法律上，工商業上，家庭生活上，國際關係上深厚的影響，而牠今日在我國，也已有這麼多教會辦了這麼多事業，在社會上確已占了不弱的位置，無論如何，叫我們不能不睬不理。我們若要打倒牠，撲滅牠，亦決非幾句口號數行標語可以辦到。必先把牠抬到實驗室中，裝在試驗管下，精確地解剖牠，分析牠，化驗牠，反復考查牠，弄得清清楚楚，然後可謀應付之方。我們難道還該做義和團第二嗎？

「存在」這一件事，決不是偶然或隨囁便便就可以的。牠必須有牠的根據。

世界兩大宗教——佛教與基督教都站在「苦惡」(evil)的根據上。而苦惡是個世界上最頑強最不能解決的永久問題。世界存在一日，這問題也必存在一日。好好一個人，免不了嗚呼黃土！璀璨宏偉的建設，霎眼間化了蔓草荒場！不如意事常八九！一失足遺恨終天！應當做的終是無力去做，不應當做的每每不由自主地去做。唉，我們人類，何其軟弱，無能，可憐，醜劣，悲苦，一至此極！而這不幸的人生，偏偏還帶了自覺，不甘心，掙扎，奮鬥，求解脫，向上，理想底憧憬，樂園淨土底追求等一類根性。這便是高等宗教底盤踞地。佛教的出發點是「苦」，而方案是「覺」；基督教的出發點是「罪」，而方案是「愛」。「覺」可除煩惱，登「涅槃」；「愛」乃化世界為「天國」。所以苦海一日存在，佛教便會一日存在；地獄一日存在，基督教便會一日存在。若要宗教停止存在，必須先叫宗教的根據——苦惡不存在，並不是科學昌明，宗教便會死滅。科學與宗教，決不像漢賊不兩立，參商不相見底冤家對頭！

『虛心的人有福了！』

一九三〇，八，九，謝扶雅序於嶺南大學

凡例

一、關於固有人名地名書名等，凡已經前人譯出沿用頗熟，或已見新舊約聖經上者，務仍舊譯，不另更張，以免紛岐；譯名下一律附添原文，俾便查考。

二、本書中有數略語，茲先揭明如左：

太 || 馬太福音

可 || 馬可福音

加 || 路加福音

約翰福音

行傳 || 使徒行傳

太三之十一至十五 || 馬太福音第三章第十一節至第十五節

餘照此類推

三、本書是專供中等學生或與相當程度者之閱讀起見，每章所附參考文獻，僅以中文及英文者爲限，德法及日本等書概不列入。我國今日關於基督教的中文書籍，就量而論，尙甚少甚少；就質而論，非失之偏，即失之舊，良好者實不多見，提舉殊感困難！英文方面關於本問題最近有兩名著：（一）近代學識中

的基督教史(*A History of Christianity in the Light of Modern Knowledge*, 1929, Blackie & Son Co.)〔基督教大綱——西方文明故事(*An Outline of Christianity—the Story of Our Civilization*, 1926, Bethlehem publishers, 5 Vols)皆爲英美當代專家聯合執筆之巨構，作者願儘先介紹於讀者之前。四、在基督教——是個有神教(theism, distinguished from Agnosticism and Atheism)而且一神教(Monotheism, distinguished from Polytheism and Du-theism)——中，「神」(God)自然占着極重要的地位，God一字譯「神」較最適當。但有時爲行文語調起見，免不了偶用「上帝。」如遇 *The Conception of God*，不得不譯作「上帝觀。」(著作「神觀，」雖非不通，但既難讀而又恐誤會爲道觀神廟等。)但可以用「神」的地方，必盡量譯作「神」字。

五、對於本問題研究的態度及方法，具詳本書首段導論。本書第一章「耶穌基督」是基督教底中心，是本書綱要底綱要。倘更欲以最經濟的時間明瞭基

督教大體者，可捨其他而專讀此一章。

六、作者絕非本問題專家，乃謬承以編輯本書見委，推辭不獲，勉成此書，紕謬之處，知所不免，伏希海內外方家不吝指正，毋任拜嘉！

基督教綱要目次

序

凡例

導論——態度及方法·····一——八

基督教在宇宙系統中的位置——宗教是什麼——事實判斷與價值判
斷——基督教之史的觀察——附註——問題——參考書

本論上 基督教底發生及成立

第一章 基督教底淵源與其發生的背景·····九——二四

以色列民族與其宗教——諸先知的宗教思想——耶穌以前的猶太教
——猶太亡國後的政治與社會——重要的派別與其心理——附註——

問題——參考書

第二章 基督教教祖耶穌·····一二五——四六

耶穌的出世與其家庭——受洗與傳道——耶穌的死——耶穌宗教底兩大原則——上帝觀——天國觀——人生觀——附註——問題——

參考書

第三章 保羅神學及初代教會………四七——六二

耶穌死後底門徒——保羅底生平——他的神學思想——初代教會底制度——教會初期的迫害——附註——問題——參考書

本論下 基督教底開展與改進

第四章 從尼吉亞大會到宗教改革………六三——八四

教義上的派別——尼吉亞及其他大會——東西兩教會底形成——黑暗時代的教會——教會對中古的貢獻——十字軍與經院哲學——加特力教會的解紐——宗教改革底勃發——新教的根本原理——附註

——問題——參考書

第五章 近代思想潮流中底基督教………八五——一〇五

啓蒙時代的基督教觀——康德的道德神學——詩來兒馬哈與李七耳
——大戰後的趨勢——基督教底人道主義——基督教社會主義——
——世界傳道與國際和平——附註——問題——參考書

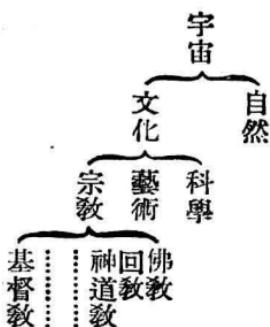
第六章 中國的基督教 ······ 一〇六 — 一二四

傳入的四期——唐代的景教——元代的也里可溫——明末清初的耶穌會士——新教的傳道事業——新文化潮流中的非教聲浪——基督教的應付策——中國基督教底前途——附註——問題——參考書

導論

基督教在
宇宙系統
中的位置

基督教是宗教底一種。宗教是人類業蹟——即文化底一部。文化有原始文化，進步文化，高等文化底階度，並非專指優美高尚的人類創造。文化亦名「人文」，表示牠和「天然」對峙。天然(Nature)是自然的，如日，星，花木等；文化(Culture)是人爲的。如詩歌，道德，政治制度等。基督教既是文化底一部分，所以也是人爲的，決非自天特降。左列一表乃指明基督教在宇宙中的位置：



宗教是
什麼

基督教既是宗教底一種；故欲知道基督教是什麼，必先明白宗教是什麼。但宗教又是個最繁複的東西，決沒有方法用一兩句話把牠解釋清楚。古今來幾多學者，曾對於宗教下過定義，但都未有滿意的答案。美國樓巴教授（J. H. Leuba）在其宗教之心理學的研究（A Psychological Study of Religion）一書的附錄中，歷記古來名人不同的宗教定義四十八條，他自己又添上兩條，湊成五十條。本來宗教隨人類而俱生，自有人類，便有宗教。人類有了五萬年的歷史，即宗教亦有了五萬年的歷史。其中有的已成殞石，有的已淹沒無聞，有的已分化，有的已改進。成爲過去陳迹的宗教與現行的各種宗教，固有不同之點；野蠻人所奉的宗教與高等文明人所奉的宗教，更多殊異之處。東方有東方式的宗教，西洋有西洋式的宗教；而且甲民族與乙民族又各有不同的宗教，此部落與彼部落又各有不同的宗教；甚且同一生活下的某甲個人與某乙個人，亦各有不同的宗教。範圍既這樣廣，種類又這樣繁，則欲將宗教統一之於數語定義之下，不但超出可能，亦且違反事理。所以現代研究宗教底學者，已拋棄了宗教。

定義底野心，而惟從事於各種宗教現象底描寫。「宗教學」 The Science of Religion 之得成立即由於此。

事實判斷
與價值判斷

宗教在現代學者手中，既成爲科學的研究，其態度及方法，當然爲純客觀的及冷靜理性的，一掃入主出奴的成見與黨同伐異的意氣。所謂「比較宗教學」者，只比較甲宗教與乙宗教丙宗教……底同一現象，而並非衡量其高低，辨別其邪正，或批判其好醜。科學家方孳孳矻矻於事實判斷(factual-judgement)之不遑，更沒有閑暇理會那價值判斷(value-judgement)。事實判斷是敘述(description)。價值判斷是批評(criticism)。前者的目的在求真，關心的是「是」或「不是」；後者的目的在計功，關心的是「好」或「不好」。人生底衝突和痛苦，多起於價值判斷。〔一〕世上常有感情用事的人，在不明宗教真相以先，貿貿然便評估宗教。在一邊極端上，捧宗教爲神聖，爲天啓，爲人類寶筏；在一邊極端上，詆宗教爲毒劑，爲洪水猛獸，爲侵略文化，麻醉青年；這都不是科學的態度。〔二〕我們現在研究基督教，祇是爲求知慾所驅使，全無偏憎偏愛。

愛的成見在胸。基督教到底是怎麼一回事呢？牠是峨峨的禮拜堂嗎？是道貌儼然的牧師神甫嗎？是一部新舊約聖經嗎？或是帝國主義侵略弱小民族底工具嗎？作者在本書中，既不在替基督教捧場，亦不在踢基督教下水，只是平心靜氣，取冷靜的純客觀的態度，把基督教在歷史上的經過事實，淺顯扼要地敘述下來。換言之，我們今日的工作，乃試爲「事實判斷」而不問「價值判斷」。

基督教之

史的觀察

「基督教是什麼？」一問題，亦曾絞過無數宗教學者及基督教神學家的心血。無奈基督教這件東西，又複雜到萬分——從縱的方面講，牠有一千九百餘年的歷史；從橫的方面講，牠布滿全世界而染成各種各樣的色彩；從宗派的方面講，牠衍化爲天主教和耶穌教，天主教又有希臘及羅馬兩宗，耶穌教又分爲路得公理，長老浸禮……幾十乃至幾百宗，而長老更分南長老北長老，浸禮更分南浸北浸，真是五光十色，萬別千歧；從神學思想的方面講，又有舊教與新教，又有諾斯宗（Gnostics）與辯解宗（Apologists）或問答宗（Catechists），又有陀彌尼干（Dominicans）與佛蘭西斯干（Franciscans），又有基

要派(Fundamentalists)與近代派(Modernists)，又有敬虔主義(Pietism)與合一主義(Unitarianism)，又有保羅神學，奧古斯丁神學與李七耳神學(Ritschian theology)，誠極波譎雲詭紛披斑爛之致。這樣，你有你的基督教，我有我的基督教，他又有他的基督教，究竟誰是正統？誰是異端？呶辯糾纏，永無了結。但我們自不必投身這些漩渦中，自尋煩惱。我們必須登高望遠，以完全局外人的眼光，用極經濟的時力，作一極簡括明瞭的鳥瞰，將基督教二千年的大勢一覽無遺。幸自十九世紀末葉，德國的宗教史學派屈累趣(Ernst Troeltsch)等提倡以史學的(非教義學的)方法研究基督教以來，學壇同聲翕和，大家都覺得這是在闡明基督教的真相上最公平亦最優勝的唯一方法。^(註1)本書所走的，也就是這一條路。不過爲篇幅所限，只能提綱挈領，作一個具體而微底嘗試罷了。

(註1) 參考 R. B. Perry: *The Conflict of Ideas* 一書，及其 *General Theory of Value* 底第一章。

(註1) 宗教之科學的研究，只蒐集宗教現象底資料，加以整理分類，却並不下什麼褒貶。所以科學的態度與宗教的態度，兩者方向不同，河水不犯井水，決無衝突之處。

(註11)參考Hastings' Encyclopaedia of Religion and Ethics "Christianity" 1輯。

問題

一 宗教學是什麼？何以必到現代纔有這門科學底發生？

二 對宗教下定義何以不當？

三 我們對於宗教應取什麼態度？宗教在人類史上的功過如何？一切宗教都是壞的嗎？或都是好的呢？

某一個宗教底歷史都是光榮的呢？或都充滿罪惡？如暫不能答此諸問，我們應當怎樣？

四 科學與宗教果相衝突否？試舉所謂衝突之事例而一究其真相。

五 宗教的研究法，有史的研究，有心理學的研究，有民俗學的研究，有教義學的研究，有哲學的研究等；其中史的研究法有何特勝之處？

參考書

一 安島健著甘浩澤譯《宗教問答》（民十四，商務）第一至第五，第八、九各節

二 謝頌羔《宗教ABC》（民十八，世界）

三 謝扶雅《宗教哲學》（民十七，青年協會）第一章及第五章

- 四 少年中國雜誌宗教問題號上中下三冊
- 五 簡又文：新宗教觀（民十二，青年協會）
- 六 反基督教運動（一九二五，中國青年社）
- 七 廣州市黨部刊行前鋒週刊第二十四期反基督教專號
- 八 R. R. Marett 敏求譯：人類學上的宗教觀（青年進步第一二三冊）
- 九 Thomson 謝米合譯：近代科學家的宗教觀（民十五，基督教文社，原書名曰 Science and Religion）
- 十 G. F. Moore 江紹原譯：宗教之出生與長成（民十五，商務）
- 十一 C. H. Toy: Introduction to the History of Religion
- 十二 Gorborough: The Science of Religion
- 十三 Tiele: Elements of the Science of Religion
- 十四 A. N. Whitehead: Religion in the Making. 1926 (McMillan)
- 十五 Shailer Mathews: The Contributions of Science to Religion. 1924 (Appleton)